



Statistics Canada Statistique Canada

Price: 15 cents, \$1.50 a year

Prix: 15 cents, \$1.50 par année

THE SUGAR SITUATION

SITUATION DU SUCRE

AUGUST - 1976 - AOÛT

Table 1

Acquisitions; means deliveries or landings of raw or refined sugar in Canada.

Table 2

Stocks; comprise raw and refined sugar held at plant or other locations.

Table 3

Production; comprises all refined sugars produced from raw cane sugar or from sugar beets.

Table 4

Shipments; are defined as sales and means that volume of sugar moved to the consumer market. To arrive at a net shipment figure the quantity should be reduced by the volume reported at "Refined sugar purchased for further processing" shown in Table 1.

Liquid sugars are reported on a sugar solid content basis.

Note: Any queries relevant to this survey should be directed to:

Meat, Dairy, Grain Mills and Beverages Unit,
Manufacturing and Primary Industries Division,
Statistics Canada, Ottawa K1A 0V6.

Tableau 1

Acquisitions; s'applique aux livraisons ou les arrivages du sucre brut et raffiné au Canada.

Tableau 2

Stocks; comprend le sucre brut et sucre raffiné détenu à l'usine ou en d'autres lieux.

Tableau 3

Production; comprend la totalité du sucre raffiné produit à partir de sucre brut ou de betteraves sucrières.

Tableau 4

Livraisons; soit la quantité de sucre mise en marché au niveau de la consommation. Pour obtenir le chiffre des livraisons nettes, il faut soustraire de la quantité le volume déclaré au poste "Sucre raffiné acheté pour transformation ultérieure" du tableau 1.

Les sucres liquides sont déclarés suivant le poids d'extrait solide.

Nota: Veuillez adresser toute demande au sujet de la présente enquête à la:

Sous-section de la viande, de l'industrie laitière, des minoteries et des boissons; Division des industries manufacturières et primaires.
Statistique Canada, Ottawa K1A 0V6.

Manufacturing and Primary Industries Division

Division des industries manufacturières et primaires

October - 1976 - Octobre
5-3305-781

TABLE 1. Acquisitions - August 1976

TABLEAU 1. Acquisitions - Août 1976

	Cane - Canne		Beet - Betterave	
	pounds	metric	pounds	metric
	'000	tonnes	'000	tonnes
	livres	métriques	livres	métriques
Raw sugar (landings) - Sucre brut (arrivages)	184,891	83 865	-	-
Refined sugar purchased for further processing - Sucre raffiné acheté pour être conditionné	128	58	-	-
Refined sugar purchased for resale - Sucre raffiné acheté pour la revente comme tel	11,799	5 352	-	-
<u>Year-to-date - Total cumulatif</u>				
Raw sugar (landings) - Sucre brut (arrivages)	1,102,745	500 197	20,207	9 166
Refined sugar purchased for further processing - Sucre raffiné acheté pour être conditionné	1,515	688	-	-
Refined sugar purchased for resale - Sucre raffiné acheté pour la revente comme tel	75,180	34 102	-	-

TABLE 2. Sugar - Stocks - August 31, 1976

TABLEAU 2. Sucre - Stocks - le 31 août, 1976

Description	Opening		Closing	
	D'ouverture		De fermeture	
	pounds	metric	pounds	metric
	'000	tonnes	'000	tonnes
	livres	métriques	livres	métriques
Raw sugar - Sucre brut	216,139	98 039	218,599	99 155
Refined sugar; from raw sugar imported - Sucre raffiné; de sucre brut importé	145,688	66 083	150,774	68 390
Refined sugar; from Canadian sugar beets - Sucre raffiné; de betteraves à sucre canadiennes	68,163	30 918	38,989	17 685

TABLE 3. Production

TABLEAU 3. Production

Refined from - Raffiné de	Year-to-date			
	Total cumulatif			
	pounds	metric	pounds	metric
	'000	tonnes	'000	tonnes
	livres	métriques	livres	métriques
Raw sugar, imported - Sucre brut importé	178,211	80 835	1,264,688	573 653
Sugar beets, Canadian - Betteraves à sucre canadiennes	-	-	42,510	19 282
Total	178,211	80 835	1,307,198	592 935

TABLE 4. Shipments

TABLEAU 4. Livraison

	August - 1976 - Août				Year-to-date Total cumulatif			
	Canadian Canadiennes		Export Exportations		Canadian Canadiennes		Export Exportations	
	pounds '000 livres	metric tonnes métriques	pounds '000 livres	metric tonnes métriques	pounds '000 livres	metric tonnes métriques	pounds '000 livres	metric tonnes métriques
Raw sugar, cane - Sucre brut, canne	88	40	-	-	2,462	1 117	-	-
Raw sugar, beet - Sucre brut, betteraves	-	-	-	-	5,747	2 607	-	-
Total	88	40	-	-	8,209	3 724	-	-
<u>Refined sugar, from imported raw sugar -</u> <u>Sucre raffiné, de sucre brut importé:</u>								
White sugar packaged - Sucre blanc empaqueté:								
Under 20 kilograms - Moins de 20 kilogrammes	39,280	17 817	2,141	971	261,431	118 583	9,291	4 214
20 kilograms and over - 20 kilo- grammes et plus	43,585	19 770	2,727	1 237	353,047	160 139	23,967	10 871
Bulk - En vrac	29,224	13 256	1,689	766	226,575	102 773	10,172	4 614
Total	112,089	50 843	6,557	2 974	841,053	381 495	43,430	19 699
Soft sugar packaged - Sucre mou empa- queté:								
Under 20 kilograms - Moins de 20 kilogrammes	5,022	2 278	108	49	45,765	20 759	600	272
20 kilograms and over - 20 kilo- grammes et plus	4,350	1 973	410	186	28,097	12 744	2,801	1 271
Total	9,372	4 251	518	235	73,862	33 503	3,401	1 543
Icing sugar packaged - Sucre à glacer empaqueté:								
Under 20 kilograms - Moins de 20 kilogrammes	2,037	924	13	6	14,956	6 784	141	64
20 kilograms and over - 20 kilo- grammes et plus	3,097	1 405	899	408	32,651	14 810	2,468	1 119
Total	5,134	2 329	912	414	47,607	21 594	2,609	1 183
Liquid sugar; sucrose, invert and syrups - Sucre liquide; saccharose, inverti et sirops								
	40,794	18 504	4,713	2 138	268,476	121 779	22,719	10 305
Total refined sugar from imported raw sugar - Total sucre raffiné, de sucre brut importé	167,389	75 927	12,700	5 761	1,230,998	558 371	72,159	32 730
<u>Refined sugar, from Canadian sugar</u> <u>beets - Sucre raffiné, de betteraves à</u> <u>sucre canadiennes:</u>								
White sugar packaged - Sucre blanc empaqueté:								
Under 20 kilograms - Moins de 20 kilogrammes	15,095	6 847	-	-	66,914	30 351	-	-
20 kilograms and over - 20 kilo- grammes et plus	6,636	3 010	-	-	63,573	28 836	-	-
Bulk - En vrac	(- 4,799)	(- 2 177)	-	-	20,710	9 394	-	-
Total	16,932	7 680	-	-	151,197	68 581	-	-
Soft sugar packaged - Sucre mou empa- queté:								
Under 20 kilograms - Moins de 20 kilogrammes	-	-	-	-	-	-	-	-
20 kilograms and over - 20 kilo- grammes et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
Total	-	-	-	-	-	-	-	-
Icing sugar packaged - Sucre à glacer empaqueté:								
Under 20 kilograms - Moins de 20 kilogrammes	377	171	-	-	3,466	1 572	-	-
20 kilograms and over - 20 kilo- grammes et plus	395	179	-	-	2,995	1 358	-	-
Total	772	350	-	-	6,461	2 930	-	-
Liquid sugar; sucrose, invert and syrups - Sucre liquide; saccharose, inverti et sirops								
	2,008	911	-	-	13,480	6 115	-	-
Total refined sugar from Canadian sugar beets - Total sucre raffiné, de betteraves à sucre canadiennes	19,712	8 941	-	-	171,138	77 626	-	-



1010683023

TABLE 5. Shipments of Refined Sugar, Reported by Sugar (Sucrose) Processors 1975 and 1976

TABLEAU 5. Livraisons de sucre raffiné, rapporté par les conditionneurs de sucre (sacchrose) 1975 et 1976

	Beet sugar — Sucre de betteraves		Cane sugar — Sucre de canne					
	Domestic — Au pays		Domestic — Au pays		Export — Exportations		Total	
	pounds — '000 — livres	metric — tonnes — métriques	pounds — '000 — livres	metric — tonnes — métriques	pounds — '000 — livres	metric — tonnes — métriques	pounds — '000 — livres	metric — tonnes — métriques
<u>1975</u>								
January - Janvier	12,223	5 545	111,382	50 523	3,499	1 587	127,104	57 655
February - Février	11,948	5 420	110,186	49 979	4,288	1 945	126,422	57 344
March - Mars	15,026	6 816	124,094	56 289	13,054	5 921	152,174	69 026
April - Avril	16,450	7 462	139,278	63 176	22,063	10 009	177,791	80 647
May - Mai	18,779	8 518	157,804	71 579	18,371	8 332	194,954	88 429
June - Juin	25,057	11 365	155,282	70 435	32,188	14 600	212,527	96 400
July - Juillet	30,761	13 953	176,283	79 960	25,235	11 446	232,279	105 359
August - Août	20,242	9 182	167,552	76 001	10,226	4 639	198,020	89 822
September - Septembre	16,316	7 401	179,950	81 623	22,378	10 151	218,644	99 175
October - Octobre	19,875	9 015	148,036	67 148	17,211	7 806	185,122	83 969
November - Novembre	17,947	8 141	122,168	55 415	10,432	4 733	150,547	68 289
December - Décembre	20,724	9 400	110,091	49 937	18,122	8 221	148,937	67 558
Total	225,348	102 218	1,702,106	772 065	197,067	89 390	2,124,521	963 673
<u>1976</u>								
January - Janvier	18,830	8 541	128,815	58 429	14,779	6 704	162,424	73 674
February - Février	18,610	8 441	120,104	54 478	10,885	4 938	149,599	67 857
March - Mars	23,815	10 802	142,020	64 419	8,010	3 632	173,845	78 853
April - Avril	20,990	9 521	145,619	66 052	9,801	4 445	176,410	80 018
May - Mai	16,719	7 584	160,138	72 637	6,453	2 927	183,310 ^T	83 148
June - Juin	23,360	10 596	194,955	88 430	5,386	2 443	223,701	101 469
July - Juillet	29,102	13 200	171,958	77 999	4,145	1 880	205,205	93 079
August - Août	19,712	8 941	167,389	75 927	12,700	5 761	199,801	90 629
September - Septembre								
October - Octobre								
November - Novembre								
December - Décembre								
Total	171,138	77 626	1,230,998	558 371	72,159	32 730	1,474,295	668 227